



- EN

Instruction manual
- IT

Manuale utente
- NL

Gebruiksaanwijzing
- SV

Bruksanvisning
- FR

Mode d'emploi
- PL

Instrukcja obsługi
- DE

Bedienungsanleitung
- CS

Návod na použití
- ES

Manual de usuario
- SK

Návod na použitie
- PT

Manual de utilizador

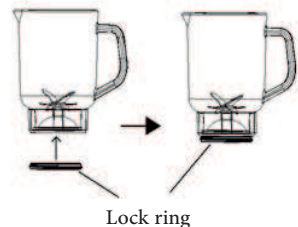
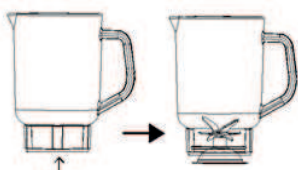
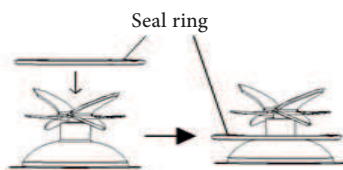


Black Label Blender
01.212087.01.245

PARTS DESCRIPTION / ONDERDELENBESCHRIJVING / DESCRIPTION DES PIÈCES
/ TEILEBESCHREIBUNG / DESCRIPCIÓN DE LAS PIEZAS / DESCRIÇÃO DOS
COMPONENTES / DESCRIZIONE DELLE PARTI / BESKRIVNING AV DELAR /
OPIS CZĘŚCI / POPIS SOUČÁSTÍ / POPIS SUČASTI / ОПИСАНИЕ ЗАПЧАСТІ



[WEEE Logo]



www.princesshome.eu

© Princess 2018

EN Instruction manual

SAFETY

- By ignoring the safety instructions the manufacturer can not be hold responsible for the damage.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- Never move the appliance by pulling the cord and make sure the cord can not become entangled.
- The appliance must be placed on a stable, level surface.
- The user must not leave the device unattended while it is connected to the supply.
- This appliance is only to be used for household purposes and only for the purpose it is made for.
- This appliance shall not be used by children aged less than 8 years. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Keep the appliance and its cord out of reach of children aged less than 8 years. Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless older than 8 and supervised.
- To protect yourself against an electric shock, do not immerse the cord, plug or appliance in the water or any other liquid.
- Do not allow children to use the device without supervision.
- Switch off the appliance and disconnect from supply before changing accessories or approaching parts that move in use.
- Always disconnect the device from the supply if it is left unattended and before assembling, disassembling or cleaning.
- It is absolutely necessary to keep this appliance clean at all times, because it comes into direct contact with food.
- NOTE: The chopping blades are very sharp, avoid physical contact during emptying and cleaning the device, you can seriously injure.
- This appliance is intended to be used in household and similar applications such as:

- Staff kitchen areas in shops, offices and other working environments.
- By clients in hotels, motels and other residential type environments.
- Bed and breakfast type environments.
- Farm houses.

PARTS DESCRIPTION

- Lid with feeding shaft
- Glass can
- Blades
- Speed selector
- Base

BEFORE THE FIRST USE

- Take the appliance and accessories out of the box. Remove the stickers, protective foil or plastic from the device.
- Place the device on a flat stable surface and ensure a minimum of 10 cm. free space around the device. This device is not suitable for installation in a cabinet or for outside use.
- Before using your appliance for the first time, wipe off all removable parts with a damp cloth. Never use abrasive products.
- Put the power cable into the socket. (Note: Make sure the voltage which is indicated on the device matches the local voltage before connecting the device. Voltage 220V-240V 50/60Hz)
- Caution! Run the blender no longer than 1 minute continuous, after that always cool the blender for 1 minute.

USE

- Do not switch on the appliance when the bottle is empty.
- Place the seal ring onto the blade, then mount the blade to the bottom of the jar. Lock the blade by turning it clockwise, and then mount the jar onto the appliance. Lock the jar by turning it clockwise, and mount the seal ring to the jar lid. Mount the jar lid onto the jar. Mount the jar lid insert into the jar lid, now lock the jar lid insert by turning it clockwise.
- Cut the fruit and/or vegetables into pieces. Make sure that the pieces of fruit and/or vegetables fit in the jar. Put the pieces of fruit and/or vegetables into the jar.
- Switch on the appliance. The appliance blends the ingredients in a few seconds. The longer the appliance is switched on, the finer the ingredients will be blended.
- Do not leave the appliance switched on continuously for more than one minutes. After one minute, switch off the appliance and allow it to cool down for three minutes before switching it on again.
- To switch on the appliance with continuous low speed, set the on/off button to the "I" position.
- To switch on the appliance with continuous high speed, set the on/off button to the "II" position.
- To switch on the appliance in pulse mode, set the on/off button to the "P" position.
- To switch off the appliance, set the on/off button to the "O" position.
- Do not exceed the maximum mark on the juice level indicator.
- Do not overload the appliance. Do not put too many ingredients into the jar at one time. If the motor stops, immediately switch off the appliance, remove the mains plug from the wall socket and allow the appliance to cool down for at least 10 minutes.
- If you use the appliance for blending small amounts of food (e.g. baby food) or crushing ice cubes, place the splash guard into the jar.

CLEANING AND MAINTENANCE

- Before cleaning, unplug the appliance and wait for the appliance to cool down.

- Clean the appliance with a damp cloth. Never use harsh and abrasive cleaners, scouring pad or steel wool, which damages the device.
- Never immerse the electrical device in water or any other liquid. The device is not dishwasher proof.
- Fill the jug half-full with hot water and a little cleaning agent. Let the unit run on speed 2 until the jug is clean.
- The blades unit and the sealing ring can be removed from the bottom of the jar. Unscrew the plastic lock ring clockwise. Take the blades unit together with the seal ring facing upwards out of the pot.
- Now clean jug, cover, closure, blades unit and seal ring with hot water and some cleaning agent. Dry well before re-using. Caution! The blades inside of the jug are very sharp.

ENVIRONMENT



This appliance should not be put into the domestic garbage at the end of its durability, but must be offered at a central point for the recycling of electric and electronic domestic appliances. This symbol on the appliance, instruction manual and packaging puts your attention to this important issue. The materials used in this appliance can be recycled. By recycling of used domestic appliances you contribute an important push to the protection of our environment. Ask your local authorities for information regarding the point of recollection.

Support

You can find all available information and spare parts at www.princesshome.eu!

NL Gebruiksaanwijzing

VEILIGHEID

- De fabrikant is niet aansprakelijk voor schade voortvloeiend uit het niet opvolgen van de veiligheidsinstructies.
- Als het netsnoer beschadigd is, moet het worden vervangen door de fabrikant, de onderhoudsmonteur van de fabrikant of door personen met een soortgelijke kwalificatie om gevaar te voorkomen.
- Verplaats het apparaat nooit door aan het snoer te trekken. Zorg ervoor dat het snoer nergens in verstrikt kan raken.
- Het apparaat moet op een stabiele, vlakke ondergrond worden geplaatst.
- De gebruiker mag het apparaat niet onbeheerd achterlaten wanneer de stekker zich in het stopcontact bevindt.
- Dit apparaat is uitsluitend voor huishoudelijk gebruik en voor het doel waar het voor bestemd is.
- Dit apparaat mag niet worden gebruikt door kinderen jonger dan 8 jaar. Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en door personen met verminderde lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke vermogens of gebrek aan de benodigde ervaring en kennis indien ze onder toezicht staan of instructies krijgen over hoe het apparaat op een veilige manier kan worden gebruikt alsook de gevaren begrijpen die met het gebruik samenhangen. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Houd het apparaat en het netsnoer buiten bereik van kinderen jonger dan 8 jaar. Laat reiniging en onderhoud niet door kinderen uitvoeren, tenzij ze ouder zijn dan 8 jaar en onder toezicht staan.
- Dompel het snoer, de stekker of het apparaat niet onder in water of andere vloeistoffen om elektrische schokken te voorkomen.
- Buiten het bereik van kinderen houden indien er geen toezicht is.
- Schakel het apparaat uit en verwijder de stekker uit het stopcontact, voordat u accessoires verwisselt of bewegende onderdelen benadert.
- Koppel het apparaat te allen tijde los als er geen toezicht is en alvorens het apparaat te monteren, te demonteren of te reinigen.
- Het is noodzakelijk om dit toestel zuiver te houden, aangezien het in direct contact komt met eetwaren.
- LET OP: De hakmessen zijn zeer scherp. Vermijd fysiek contact tijdens het legen en reinigen van het apparaat. U kunt ernstig letsel oplopen.
- Dit apparaat is bedoeld voor huishoudelijk en soortgelijk gebruik, zoals:

- Personeelskeukens in winkels, kantoren en andere werkomgevingen.
- Door gasten in hotels, motels en andere residentiële omgevingen.
- Bed&Breakfast-type omgevingen.
- Boerderijen.

ONDERDELENBESCHRIJVING

- Deksel met navulopening
- Glazen kan
- Messen
- Snelheidskeuzeschakelaar
- Basis

VOOR HET EERSTE GEBRUIK

- Haal het apparaat en de accessoires uit de doos. Verwijder de stickers, de beschermfolie of het plastic van het apparaat.
- Plaats het apparaat op een vlakke, stabiele ondergrond. Zorg voor minimaal 10 cm vrije ruimte rondom het apparaat. Dit apparaat is niet geschikt voor inbouw of gebruik buitenshuis.
- Veeg voor het eerste gebruik van het apparaat alle afneembare onderdelen af met een vochtige doek. Gebruik nooit schurende producten.
- Sluit de voedingskabel aan op het stopcontact. (Opmerking: controleer of het voltage op het apparaat overeenkomt met de plaatselijke netspanning voordat u het apparaat aansluit. Voltage 220V-240V 50/60Hz)

- Let op! Laat de blender nooit langer dan 1 minuut continu draaien, en laat de blender daarna altijd 1 minuut afkoelen.

GEBRUIK

- Schakel het apparaat niet in als de fles leeg is.
- Plaats de afdichting op het mes en bevestig het mes aan de bodem van de kan. Vergrendel het mes door dit rechtsom te draaien en bevestig vervolgens de kan op het toestel. Vergrendel de kan door deze rechtsom te draaien en bevestig de afdichting op de kandeksel. Zet de kandeksel op de kan vast. Plaats het kandekselselzstuk in de kandeksel en vergrendel nu het kandekselselzstuk door dit rechtsom te draaien.
- Snijd het fruit en/of de groente in stukken. Controleer of de stukken fruit en/of groente in de kan passen. Stop de stukken fruit en/of groente in de kan.
- Schakel het apparaat in. Het apparaat mengt de ingrediënten in enkele seconden. Hoe langer het apparaat is ingeschakeld, des te fijner de ingrediënten worden gemengd.
- Laat het apparaat niet langer dan één minuut continu ingeschakeld. Schakel het apparaat na één minuut uit en laat het drie minuten afkoelen voordat u het weer inschakelt.
- Zet om het apparaat met constante lage snelheid in te schakelen de aan/uit-knop op "I".
- Zet de aan/uit-knop (1) op "II" om het apparaat met een constante hoge snelheid in te schakelen.
- Zet de aan/uit-knop op "P" om het apparaat in de puls-modus in te schakelen.
- Zet de aan/uit-knop op "O" om het apparaat uit te schakelen.
- Overstrijd de maximummarkering op de sapniveau-indicator niet. Overbelast het apparaat niet. Stop niet te veel ingrediënten tegelijk in de kan. Schakel als de motor stopt het apparaat onmiddellijk uit, haal de stekker uit het stopcontact en laat het apparaat minstens 10 minuten afkoelen.
- Plaats bij gebruik van het apparaat voor het mengen van kleine hoeveelheden voedsel (bijv. babyvoeding) of voor het malen van ijsblokjes de spatbescherming (8) in de kan (4).

REINIGING EN ONDERHOUD

- Verwijder voor reiniging de stekker uit het stopcontact en wacht tot het apparaat is afgekoeld.
- Reinig het apparaat met een vochtige doek. Gebruik nooit agressieve of schurende reinigingsmiddelen, schuursponzen of staalwol, dit beschadigt het apparaat.
- Dompel het apparaat nooit onder in water of andere vloeistoffen. Het apparaat is niet vaatwasserbestendig.
- Vul de kan tot de helft met warm water en een klein beetje reinigingsmiddel. Laat het apparaat op snelheid 2 draaien tot de kan schoon is.
- De messenunit en de afdichtingsring kunnen van de onderkant van de kan worden afgenomen. Draai de kunststof vergrendelingsring rechtsom los. Neem de messenunit samen met de afdichtingsring omhoog gericht uit de kan.
- Reinig nu de kan, de sluiting, de messenunit en de afdichtingsring met warm water en een beetje reinigingsmiddel. Droog het apparaat grondig voordat u het weer gaat gebruiken. Voorzichtig! De messen aan de binnenzijde van de kan zijn zeer scherp.



MILIEU

- Dit apparaat mag aan het einde van de levensduur niet bij het normale huisafval worden gedeponeerd, maar moet bij een speciaal inzameelpunt van gebruikte van elektrische en elektronische apparaten worden aangeboden. Het symbool op het apparaat, in de gebruiksaanwijzing en op de verpakking attendeert u hierop. De in het apparaat gebruikte materialen kunnen worden gerecycled. Met het recyclen van gebruikte huishoudelijke apparaten levert u een belangrijke bijdrage aan de bescherming van ons milieu. Informeer bij uw lokale overheid naar het inzameelpunt.

Support

U kunt alle beschikbare informatie en reserveonderdelen vinden op www.princesshome.eu!

FR Manuel d'instructions

SÉCURITÉ

- Si vous ignorez les instructions de sécurité, le fabricant ne saurait être tenu responsable des dommages.
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son réparateur ou des personnes qualifiées afin d'éviter tout risque.
- Ne déplacez jamais l'appareil en tirant sur le cordon et veillez à ce que ce dernier ne soit pas entortillé.
- L'appareil doit être posé sur une surface stable et nivelée.
- Ne laissez jamais le dispositif sans surveillance s'il est connecté à l'alimentation.
- Cet appareil est uniquement destiné à des utilisations domestiques et seulement dans le but pour lequel il est fabriqué.
- Cet appareil ne doit pas être utilisé par des enfants de moins de 8 ans. Cet appareil peut être utilisé par des enfants de 8 ans ou plus et des personnes présentant un handicap physique, sensoriel ou mental voire ne disposant pas des connaissances et de l'expérience nécessaires en cas de surveillance ou d'instructions sur l'usage de cet appareil en toute sécurité et de compréhension des risques impliqués. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Maintenez l'appareil et son cordon d'alimentation hors de portée des enfants de moins de 8 ans. Le nettoyage et la maintenance utilisateur ne doivent pas être confiés à des enfants sauf s'ils ont 8 ans ou plus et sont sous surveillance.
- Afin de vous éviter un choc électrique, n'immergez pas le cordon, la prise ou l'appareil dans de l'eau ou autre liquide.
- Ne pas laisser les enfants jouer avec l'appareil.
- Éteignez l'appareil et débranchez-le du secteur avant de changer les accessoires ou d'approcher de parties amovibles durant le fonctionnement

- Débranchez toujours l'appareil du secteur si vous quittez la pièce et avant de le monter, le démonter ou le nettoyer.
- Il est impératif de conserver cet appareil propre en permanence car il est en contact direct avec des aliments.
- NOTE : Les lames du hachoir sont très tranchantes. Évitez tout contact physique lors du vidage et du nettoyage de l'appareil. Vous pourriez vous blesser gravement.
- Cet appareil est destiné à une utilisation domestique et aux applications similaires, notamment :
 - Coin cuisine des commerces, bureaux et autres environnements de travail.
 - Hôtels, motels et autres environnements de type résidentiel.
 - Environnements de type chambre d'hôtes.
 - Fermes.

DESCRIPTION DES PIÈCES

- Couvercle avec goulotte d'alimentation
- Verseuse en verre
- Lames
- Sélecteur de vitesse
- Base

AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION

- Sortez l'appareil et les accessoires hors de la boîte. Retirez les autocollants, le film protecteur ou le plastique de l'appareil.
- Mettez l'appareil sur une surface stable plate et assurez un dégagement tout autour de l'appareil d'au moins 10 cm. Cet appareil ne convient pas à une installation dans une armoire ou à un usage à l'extérieur.
- Avant la première utilisation de votre appareil, essayez toutes les pièces amovibles avec un chiffon humide. N'utilisez jamais de produits abrasifs.
- Mettez le câble d'alimentation dans la prise. (Remarque : Assurez-vous que la tension indiquée sur l'appareil correspond à la tension locale avant de brancher l'appareil. Voltage : 220 V-240 V 50-60 Hz)
- Attention ! Ne pas faire fonctionner l'appareil plus de 1 minute en continu, et toujours laisser reposer l'appareil pendant au moins 1 minut après utilisation.

UTILISATION

- Ne mettez pas l'appareil sous tension si la bouteille est vide.
- Placez l'anneau d'étanchéité sur la lame puis montez la lame sur le fond du pot. Verrouillez la lame en la tournant dans le sens horaire puis montez le pot sur l'appareil. Verrouillez le pot en le tournant dans le sens horaire puis montez l'anneau d'étanchéité sur le couvercle du pot. Placez le couvercle sur le pot. Montez l'insert du couvercle du pot dans le couvercle du pot puis verrouillez l'insert du couvercle du pot en le tournant dans le sens horaire.
- Coupez les fruits ou légumes en morceaux. Assurez-vous que les morceaux de fruits ou légumes rentrent dans le pot. Placez les morceaux de fruits ou légumes dans le pot.
- Mettez l'appareil en marche. L'appareil mixe les ingrédients en quelques secondes. Plus l'appareil reste actif, plus les ingrédients sont finement mixés.
- Ne faites pas fonctionner l'appareil pendant plus d'une minute en continu. Après une minute, mettez l'appareil hors tension et laissez-le refroidir pendant trois minutes avant de le remettre en marche.
- Pour faire fonctionner l'appareil à vitesse lente continue, positionnez le bouton marche/arrêt sur "I".
- Pour faire fonctionner l'appareil à vitesse rapide continue, positionnez le bouton marche/arrêt sur "II".
- Pour faire fonctionner l'appareil en mode impulsion, positionnez le bouton marche/arrêt sur "P".
- Pour éteindre l'appareil, positionnez le bouton marche/arrêt sur "O".
- Ne dépassez pas le repère maximum sur l'indicateur de niveau de jus.
- Ne surchargez pas l'appareil. Ne placez pas trop d'ingrédients à la fois dans le pot. Si le moteur s'arrête, mettez immédiatement l'appareil hors tension, retirez la fiche secteur de la prise murale et attendez que l'appareil refroidisse complètement, au moins 10 minutes.
- Si vous utilisez l'appareil pour mixer de petites quantités d'aliments (ainsi un repas pour un bébé) ou pour piler des glaçons, placez le pare-éclaboussures dans le pot.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

- Avant le nettoyage, débranchez l'appareil et attendez qu'il refroidisse.
- Nettoyez l'appareil avec un chiffon humide. N'utilisez pas de produits nettoyants agressifs ou abrasifs, de tampons à récurer ou de laine de verre, ceux-ci pourraient endommager l'appareil.
- N'immergez jamais l'appareil dans l'eau ni aucun autre liquide. L'appareil ne sont pas lavables au lave-vaisselle.
- Remplissez le pot à moitié avec de l'eau chaude et un peu de détergent. Laissez l'unité en marche sur la vitesse 2 jusqu'à ce que le pot soit propre.
- L'unité de lame et l'anneau d'étanchéité sont amovibles par le fond du pot. Dévissez la bague de verrouillage plastique dans le sens horaire. Retirez l'unité de lame avec l'anneau d'étanchéité par le haut hors du pot.
- Nettoyez alors le pot, le couvercle, la fermeture, l'unité de lame et l'anneau d'étanchéité avec de l'eau chaude et un peu de détergent. Séchez bien avant de réutiliser. Attention ! Les lames dans le pot sont très aiguisées.

ENVIRONNEMENT



Cet appareil ne doit pas être jeté avec les déchets ménagers à la fin de sa durée de vie, il doit être remis à un centre de recyclage pour les appareils électriques et électroniques. Ce symbole sur l'appareil, le manuel d'utilisation et l'emballage attire votre attention sur un point important. Les matériaux utilisés dans cet appareil sont recyclables. En recyclant vos appareils, vous contribuez de manière significative à la protection de notre environnement. Renseignez-vous auprès des autorités locales pour connaître les centres de collecte des déchets.

Support

Vous retrouvez toutes les informations et pièces de rechange sur www.princesshome.eu !

DE Bedienungsanleitung

SICHERHEIT

- Beim Ignorieren der Sicherheitshinweise kann der Hersteller nicht für Schäden haftbar gemacht werden.
- Ist das Netzkabel beschädigt, muss es vom Hersteller, dem Kundendienst oder ähnlich qualifizierten Personen ersetzt werden, um Gefahren zu vermeiden.
- Bewegen Sie das Gerät niemals durch Ziehen am Kabel, und stellen Sie sicher, dass sich das Kabel nicht verwickelt.
- Das Gerät muss auf einer ebenen, stabilen Fläche platziert werden.

- Das Gerät darf nicht unbeaufsichtigt bleiben, während es am Netz angeschlossen ist.
- Dieses Gerät darf nur für den Haushaltsgebrauch und nur für den Zweck benutzt werden, für den es hergestellt wurde.
- Dieses Gerät darf nicht von Kindern unter 8 Jahren verwendet werden. Dieses Gerät darf von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder einem Mangel an Erfahrung und Kenntnissen verwendet werden, sofern diese Personen beaufsichtigt oder über den sicheren Gebrauch des Geräts unterrichtet wurden und die damit verbundenen Gefahren verstanden haben. Kinder dürfen mit dem Gerät nicht spielen. Halten Sie das Gerät und sein Anschlusskabel außerhalb der Reichweite von Kindern unter 8 Jahren. Reinigungs- und Wartungsarbeiten dürfen nicht von Kindern vorgenommen werden, es sei denn, sie sind älter als 8 und werden beaufsichtigt.
- Tauchen Sie zum Schutz vor einem Stromschlag das Kabel, den Stecker oder das Gerät niemals in Wasser oder sonstige Flüssigkeiten.
- Kinder dürfen das Gerät nicht ohne Beaufsichtigung benutzen.
- Schalten Sie das Gerät aus und trennen es von der Stromversorgung, bevor Sie Zubehörteile wechseln oder sich beweglichen Teilen nähern.
- Trennen Sie das Gerät immer von der Stromversorgung, wenn es unbeaufsichtigt zurückgelassen wird sowie vor dem Zusammenbau, der Zerlegung oder Reinigung.
- Es ist absolut notwendig, das Gerät immer sauber zu halten, weil es in direkten Kontakt mit Nahrungsmitteln kommt.
- HINWEIS: Die Hackmesser sind sehr scharf; vermeiden Sie beim Entleeren und bei der Reinigung des Geräts einen Körperkontakt. Sie können sich ernsthaft verletzen!
- Dieses Gerät ist dazu bestimmt, im Haushalt und ähnlichen Anwendungen verwendet zu werden, wie beispielsweise:

- In Küchen für Mitarbeiter in Läden, Büros und anderen gewerblichen Bereichen.
- Von Kunden in Hotels, Motels und anderen Wohneinrichtungen.
- In Frühstücksspendensen.
- In Gutshäusern.

TEILEBESCHREIBUNG

- Dekel mit Befüllungsschacht
- Glaskanne
- Messer
- Geschwindigkeitswahlschalter
- Basis

VOR DER ERSTEN INBETRIEBNAHME

- Nehmen Sie das Gerät und das Zubehör aus der Verpackung. Entfernen Sie die Aufkleber, die Schutzfolie oder das Plastik vom Gerät.
- Stellen Sie das Gerät auf eine ebene und stabile Fläche und halten Sie einen Abstand von mindestens 10 cm um das Gerät herum ein. Dieses Gerät ist nicht für den Anschluss oder die Verwendung in einem Schrank oder im Freien geeignet.
- Wischen Sie vor der ersten Inbetriebnahme des Geräts alle abnehmbaren Teile mit einem feuchten Tuch ab. Verwenden Sie niemals Scheuermittel.
- Stecken Sie den Stecker des Netzkabels in die Steckdose. (Hinweis: Stellen Sie vor dem Anschließen des Geräts sicher, dass die auf dem Gerät angegebene Netzspannung mit der örtlichen Spannung übereinstimmt. Spannung 220V-240 V 50/60 Hz)
- Vorsicht! Nehmen Sie den Mixer nicht länger als 1 Minute ununterbrochen in Betrieb. Anschließen den Mixer für 1 Minute abkühlen lassen.

GEBRAUCH

- Schalten Sie das Gerät nicht ein, wenn die Flasche leer ist.
- Setzen Sie den Dichtungsring auf das Messer und montieren Sie das Messer anschließend unten im Gefäß. Sichern Sie das Messer durch Drehen im Uhrzeigersinn und bringen Sie das Gefäß anschließend auf dem Gerät an. Sichern Sie das Gefäß durch Drehen im Uhrzeigersinn und bringen Sie den Dichtungsring am Gefäßdeckel an. Bringen Sie den Gefäßdeckel auf dem Gefäß an. Bringen Sie den Gefäßdeckeleinsatz im Gefäßdeckel an. Sichern Sie den Gefäßdeckeleinsatz nun durch Drehen im Uhrzeigersinn.
- Schneiden Sie die Frucht- und/oder das Gemüse in Stücke. Stellen Sie sicher, dass die Frucht- und/oder Gemüsstücke in das Gefäß passen. Füllen Sie die Frucht- und/oder Gemüsstücke in das Gefäß.
- Schalten Sie das Gerät ein. Das Gerät mischt die Zutaten in wenigen Sekunden. Je länger das Gerät eingeschaltet ist, desto feiner werden die Zutaten gemischt.
- Lassen Sie das Gerät nicht länger als eine Minute ununterbrochen eingeschaltet. Schalten Sie das Gerät nach einer Minute aus und lassen Sie es drei Minuten lang abkühlen, bevor Sie es wieder einschalten.
- Um das Gerät mit kontinuierlich niedriger Geschwindigkeit einzuschalten, stellen Sie den Ein-/Aus-Schalter auf Position "I".
- Um das Gerät mit kontinuierlich hoher Geschwindigkeit einzuschalten, stellen Sie den Ein-/Aus-Schalter auf Position "II".
- Um das Gerät im Impulsmodus einzuschalten, stellen Sie den Ein-/Aus-Schalter auf Position "P".
- Um das Gerät auszuschalten, stellen Sie den Ein-/Aus-Schalter auf Position "O".
- Überschreiten Sie nicht die Maximalmarke auf der Safstandanzeige.
- Überlasten Sie das Gerät nicht. Füllen Sie nicht zu viele Zutaten auf einmal in das Gefäß. Bleibt der Motor stehen, schalten Sie das Gerät sofort aus und ziehen Sie den Netzstecker aus der Wandsteckdose und lassen Sie das Gerät mindestens 10 Minuten lang abkühlen.
- Wenn Sie das Gerät zum Mischen kleiner Mengen von Speisen (z.B. Babynahrung) oder zum Zerkleinern von Eiswürfeln verwenden, setzen Sie den Spritzschutz in das Gefäß.

REINIGUNG UND PFLEGE

- Ziehen Sie vor der Reinigung den Netzstecker und warten Sie, bis das Gerät abgekühlt ist.

- Reinigen Sie das Gerät mit einem feuchten Tuch. Verwenden Sie niemals scharfe oder scheuernde Reiniger, Topfreiniger oder Stahlwolle. Dies würde das Gerät beschädigen.
- Tauchen Sie das Gerät niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten. Das Gerät ist nicht spülmaschinefest.
- Füllen Sie die Kanne halb mit heißem Wasser und etwas Reinigungsmittel. Lassen Sie die Einheit auf Geschwindigkeit 2 laufen, bis die Kanne sauber ist.
- Die Klingeneinheit und den Dichtring können unten aus dem Behälter entfernt werden. Schrauben Sie den Kunststoff-Sperrring im Uhrzeigersinn ab. Nehmen Sie die Klingeneinheit zusammen mit dem nach oben gerichteten Dichtring aus dem Topf.
- Nun reinigen Sie die Kanne, die Abdeckung, den Verschluss, die Klingeneinheit und den Dichtring mit heißem Wasser und Reinigungsmittel. Vor dem Wiederverwenden gut abtrocknen. Vorsicht! Die Klingen in der Kanne sind sehr scharf.

UMWELT

Umwelt Dieses Gerät darf am Ende seiner Lebenszeit nicht im Hausmüll entsorgt werden, sondern muss an einer Sammelstelle für das Recyceln von elektrischen und elektronischen Haushaltsgeräten abgegeben werden. Das Symbol auf dem Gerät, in dem Bedienungsanleitung und auf der Verpackung macht Sie auf dieses wichtige Thema aufmerksam. In diesem Gerät verwendeten Materialien können recycelt werden. Durch das Recyceln gebrauchter Haushaltsgeräte leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Umweltschutz. Fragen Sie Ihre örtliche Behörde nach Informationen über eine Sammelstelle.

Support
Sämtliche verfügbaren Informationen und Ersatzteile finden Sie unter www.princesshome.eu!

ES Manual de instrucciones

SEGURIDAD

- Si ignora las instrucciones de seguridad, eximirá al fabricante de toda responsabilidad por posibles daños.
- Si el cable de alimentación está dañado, corresponde al fabricante, al representante o a una persona de cualificación similar su reemplazo para evitar peligros.
- Nunca mueva el aparato tirando del cable y asegúrese de que no se pueda enredar con el cable.
- El aparato debe colocarse sobre una superficie estable y nivelada.
- El usuario no debe dejar el dispositivo sin supervisión mientras esté conectado a la alimentación.

Este aparato se debe utilizar únicamente para el uso doméstico y sólo para las funciones para las que se ha diseñado.

- Este aparato no debe ser utilizado por niños menores de 8 años. Este aparato puede ser utilizado por niños a partir de los 8 años y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o que no tengan experiencia ni conocimientos, sin son supervisados o instruidos en el uso del aparato de forma segura y entienden los riesgos implicados. Los niños no pueden jugar con el aparato. Mantenga el aparato y el cable fuera del alcance de los niños menores de 8 años. Los niños no podrán realizar la limpieza ni el mantenimiento reservado al usuario a menos que tengan más de 8 años y cuenten con supervisión.
- Para protegerse contra una descarga eléctrica, no sumerja el cable, el enchufe ni el aparato en el agua o cualquier otro líquido.
- No deje que los niños usen el dispositivo sin supervisión.
- Apague el aparato y desconéctelo de la alimentación antes de cambiar accesorios o acercarse a piezas que se muevan durante el uso.

- Desconecte siempre el dispositivo de la alimentación si está sin supervisión y antes de montarlo, desmontarlo o limpiarlo.
- Es absolutamente necesario mantener este aparato limpio en todo momento porque entra en contacto directo con los alimentos.
- NOTA: Las hojas de corte están muy afiladas; evite el contacto físico con ellas al vaciar y limpiar el dispositivo, podría herirse de gravedad.
- Este aparato se ha diseñado para el uso en el hogar y en aplicaciones similares, tales como:
 - Zonas de cocina para el personal en tiendas, oficinas y otros entornos de trabajo.
 - Clientes en hoteles, moteles y otros entornos de tipo residencial.
 - Entornos de tipo casa de huéspedes.
 - Granjas.

DESCRIPCIÓN DE LOS COMPONENTES

- Tapa con tolva de alimentación
- Jarro de cristal
- Cuchillas
- Selector de velocidad
- Base

ANTES DEL PRIMER USO

- Saque el aparato y los accesorios de la caja. Quite los adhesivos, la lámina protectora o el plástico del dispositivo.

- Coloque el dispositivo sobre una superficie plana estable y asegúrese de tener un mínimo de 10 cm de espacio libre alrededor del mismo. Este dispositivo no es apropiado para ser instalado en un armario o para el uso en exteriores.
- Antes de utilizar el aparato por primera vez, pase un paño húmedo por todas las piezas desmontables. Nunca utilice productos abrasivos.
- Conecte el cable de alimentación a la toma de corriente. (Nota: Asegúrese de que el voltaje indicado en el dispositivo coincida con el voltaje local antes de conectar el dispositivo. Voltaje 220V-240V
- ¡Precaución! No utilice la batidora durante más de 1 minut seguidos, después, deje que se enfríe la batidora durante 1 minut.

USO

- No encienda el aparato cuando la botella esté vacía.
- Coloque el anillo de sellado sobre la cuchilla; posteriormente, monte la cuchilla en la parte inferior del vaso. Bloquee la cuchilla girándola en el sentido de las agujas del reloj y, posteriormente, monte el vaso en el aparato. Bloquee el vaso girándolo en el sentido de las agujas del reloj y monte el anillo de sellado en la tapa del vaso. Monte la tapa del vaso sobre éste último. Monte la pieza de la tapa del vaso en la tapa del vaso; posteriormente, bloquee la pieza de la tapa del vaso girándola en el sentido de las agujas del reloj.
- Trocee la fruta y/o la verdura. Asegúrese de que los trozos de fruta y/o verduras quepan en el vaso. Ponga los trozos de fruta y/o verduras en el vaso.
- Encienda el aparato. El aparato bate los ingredientes en unos segundos. Cuanto más tiempo esté encendido el aparato, más finos se batirán los ingredientes.
- No deje el aparato encendido de forma continua durante más de un minuto. Después de un minuto, apague el aparato y deje que se enfríe durante tres minutos antes de encenderlo de nuevo.
- Para encender el aparato con velocidad baja continua, sitúe el botón de encendido/apagado en la posición "I".
- Para encender el aparato con velocidad alta continua, sitúe el botón de encendido/apagado en la posición "II".
- Para encender el aparato en el modo de impulsos, sitúe el botón de encendido/apagado en la posición "P".
- Para apagar el aparato, sitúe el botón de encendido/apagado en la posición "O".
- No supere la marca de máximo en el indicador de nivel de sumo.
- No sobrecargue el aparato. No ponga demasiados ingredientes en el vaso de una vez. Si el motor se para, apague inmediatamente el aparato, retire el enchufe eléctrico de la toma de pared y deje que el aparato se enfríe durante al menos 10 minutos.
- Si utiliza el aparato para batir cantidades pequeñas de alimentos (p. ej. purés infantiles) o triturar cubitos de hielo, coloque la protección antisalpicaduras en el vaso.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

- Antes de limpiar, desenchufe el aparato y espere a que el aparato se enfríe.
- Limpie el aparato con un paño húmedo. No utilice productos de limpieza abrasivos o fuertes, estropajos o lana metálica porque se podría dañar el aparato.
- No sumerja nunca el aparato en agua o cualquier otro líquido. El aparato no se puede lavar en el lavavajillas.
- Llene el vaso hasta la mitad con agua caliente y un poco de producto de limpieza. Deje que la unidad funcione a la velocidad 2 hasta que el vaso esté limpio.
- La unidad de cuchillas y el anillo de sellado pueden quitarse del fondo del recipiente. Desenrosque el anillo de bloqueo de plástico en el sentido de las agujas del reloj. Saque la unidad de cuchillas junto con el anillo de sellado orientado hacia arriba fuera del vaso.
- Posteriormente, limpie el vaso, la cubierta, el cierre, la unidad de cuchillas y el anillo de sellado con agua caliente y un poco de producto de limpieza. Seque bien antes de volver a utilizar. ¡Atención! Las cuchillas del interior del vaso están muy afiladas.

MEDIO AMBIENTE



Este aparato no debe desecharse con la basura doméstica al final de su vida útil, sino que se debe entregar en un punto de recogida para el reciclaje de aparatos eléctricos y electrónicos. Este símbolo en el aparato, manual de instrucciones y embalaje quiere atraer su atención sobre esta importante cuestión. Los materiales utilizados en este aparato se pueden reciclar. Mediante el reciclaje de electrodomésticos, usted contribuye a fomentar la protección del medioambiente. Solicite más información sobre los puntos de recogida a las autoridades locales.

Soporte
Puede encontrar toda la información y recambios en www.princesshome.eu!

PT Manual de Instruções

SEGURANÇA

- Se não seguir as instruções de segurança, o fabricante não pode ser considerado responsável pelo danos.
- Se o cabo de alimentação estiver danificado, deve ser substituído pelo fabricante, o seu representante de assistência técnica ou alguém com qualificações semelhantes para evitar perigos.
- Nunca desloque o aparelho puxando pelo cabo e certifique-se de que este nunca fica preso.
- O aparelho deve ser colocado numa superfície plana e estável.
- O utilizador não deve abandonar o aparelho enquanto este estiver ligado à alimentação.
- Este aparelho destina-se apenas a utilização doméstica e para os fins para os quais foi concebido.
- Este aparelho não deve ser utilizado por crianças com idades compreendidas entre menos de 8 anos. Este aparelho pode ser utilizado por crianças com mais de 8 anos e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, assim como com falta de experiência e conhecimentos, caso sejam supervisionadas ou instruídas sobre como utilizar o aparelho de modo seguro e compreendam os riscos envolvidos. As crianças não devem brincar com o aparelho. Mantenha o aparelho e respetivo cabo fora do alcance de crianças com idade inferior a 8 anos. A limpeza e manutenção não devem ser realizadas por crianças a não ser que tenham mais de 8 anos e sejam supervisionadas.

- Para se proteger contra choques elétricos, não mergulhe o cabo, a ficha nem o aparelho em água ou qualquer outro líquido.
- Não permita que as crianças utilizem o dispositivo sem supervisão.
- Desligue o aparelho e retire a ficha da tomada antes de alterar acessórios ou abordar partes que se movem durante a utilização.
- Desligue sempre o dispositivo da tomada se o mesmo ficar sem supervisão e antes de o montar, desmontar ou limpar.
- É absolutamente necessário manter este aparelho sempre limpo uma vez que entra em contacto direto com alimentos.
- NOTA: As lâminas de corte são muito afiadas. Evite o contacto físico durante o esvaziamento e limpeza do dispositivo uma vez que se pode magoar com gravidade.
- Este aparelho destina-se a ser usado em aplicações domésticas e semelhantes tais como:
 - Zonas de cozinha profissional em lojas, escritórios e outros ambientes de trabalho.
 - Por clientes de hotéis, motéis e outros ambientes de tipo residencial.
 - Ambientes de dormida e pequeno almoço.
 - Quintas.

DESCRIÇÃO DAS PEÇAS

- Tampa para o orifício de enchimento
- Copo de vidro
- Lâminas
- Selector de velocidade
- Base

ANTES DA PRIMEIRA UTILIZAÇÃO

- Retire o aparelho e os acessórios da caixa. Retire os autocolantes, a película ou plástico de proteção do aparelho.
- Coloque o aparelho sobre uma superfície plana e estável e deixe, no mínimo, 10 cm de espaço livre à volta do aparelho. Este aparelho não está adaptado para a instalação num armário ou para a utilização no exterior.
- Antes de utilizar o aparelho pela primeira vez, limpe todas as peças amovíveis com um pano húmido. Nunca utilize produtos abrasivos.
- Ligue o cabo de alimentação à tomada. (Nota: Antes de ligar o dispositivo, certifique-se de que a tensão indicada no dispositivo corresponde à tensão local. Tensão 220V-240V 50/60Hz)
- Atenção! Não deixe a misturadora funcionar durante mais de 1 minuto seguido. Após esse período, deixe sempre repousar a misturadora durante 1 minuto.

UTILIZAÇÃO

- Não ligue o aparelho com o frasco vazio.
- Coloque o anel vedante na lâmina e, de seguida, monte a lâmina no fundo do jarro. Bloquee a lâmina rodando-a para a direita e, de seguida, monte o jarro no aparelho. Bloquee o jarro rodando-o para a direita e monte o anel vedante na tampa do jarro. Coloque a tampa no jarro. Coloque o encaixe da tampa do jarro na tampa do jarro e, de seguida, bloqueie o encaixe da tampa do jarro rodando-o para a direita.
- Corte a fruta e/ou vegetais em pedaços. Certifique-se de que as peças de fruta e/ou vegetais cabem no jarro. Coloque os pedaços de fruta e/ou vegetais no jarro.
- Ligue o aparelho. O aparelho mistura os ingredientes numa questão de segundos. Quanto mais tempo o aparelho permanecer ligado, mais finos ficarão os ingredientes misturados.
- Não deixe o aparelho ligado continuamente durante mais de um minuto. Após um minuto, desligue o aparelho e deixe que arrefeça durante três minutos antes de o voltar a ligar.
- Para ligar o aparelho a uma velocidade baixa contínua, coloque o botão de ligar/desligar na posição "I".
- Para ligar o aparelho a uma velocidade alta contínua, coloque o botão de ligar/desligar na posição "II".
- Para ligar o aparelho no modo de impulsos, coloque o botão de ligar/desligar na posição "P".
- Para desligar o aparelho, coloque o botão de ligar/desligar na posição "O".
- Não exceda a marca de nível máximo no indicador de nível de sumo.
- Não sobrecarregue o aparelho. Não coloque demasiados ingredientes no jarro em simultâneo. Se o motor parar, desligue imediatamente o aparelho, retire a ficha da tomada de parede e deixe o aparelho arrefecer durante, pelo menos, 10 minutos.
- Se utilizar o aparelho para misturar pequenas quantidades de alimentos (por exemplo, comida para bebé) ou picar gelo, coloque a proteção anti-salpicos no jarro (4).

LIMPEZA E MANUTENÇÃO

- Antes de limpar, desligue o aparelho da tomada e aguarde até arrefecer.
- Limpe o aparelho com um pano húmido. Nunca use produtos de limpeza agressivos e abrasivos, esfregões de metal ou palha de aço, que danifica o dispositivo.
- Nunca mergulhe o aparelho na água ou noutro líquido. O aparelho não pode ser colocado na máquina de lavar louça.
- Encha o jarro até meio com água quente e um pouco de agente de limpeza. Deixe a unidade funcionar à velocidade 2 até que o jarro esteja limpo.
- Poderá remover a unidade das lâminas e o anel vedante do fundo do jarro. Desaperte o anel de bloqueio plástico para a direita. Retire a unidade das lâminas em conjunto com o anel vedante voltado para cima, para fora do recipiente.
- De seguida, lave o jarro, a tampa, o fecho, a unidade das lâminas e o anel vedante com água quente e um pouco de agente de limpeza. Seque-os bem antes de voltar a utilizar. Atenção! As lâminas no interior do jarro são muito afiadas.

AMBIENTE



Este aparelho não deve ser depositado no lixo doméstico no fim da sua vida útil, mas deve ser entregue num ponto central de reciclagem de aparelhos domésticos elétricos e eletrónicos. Este símbolo indicado no aparelho, no manual de instruções e na embalagem chama a sua atenção para a importância desta questão. Os materiais utilizados neste aparelho podem ser reciclados. Ao reciclar aparelhos domésticos usados, está a contribuir de forma significativa para a proteção do nosso ambiente. Solicite às autoridades locais informações relativas aos pontos de recolha.

Assistência
Encontra todas as informações e peças de substituição disponíveis em www.princesshome.eu!

IT Istruzioni per l'uso

SICUREZZA

- Il produttore non è responsabile di eventuali danni e lesioni conseguenti alla mancata osservanza delle istruzioni di sicurezza.
- Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, da un addetto all'assistenza o da personale con qualifiche analoghe per evitare rischi.
- Non spostare mai l'apparecchio tirandolo per il cavo e controllare che il cavo non possa rimanere impigliato.
- Collocare l'apparecchio su una superficie stabile e piana.
- Non lasciare mai l'apparecchio senza sorveglianza quando è collegato all'alimentazione.
- Questo apparecchio è destinato a un uso esclusivamente domestico e deve essere utilizzato soltanto per gli scopi previsti.
- L'apparecchio non deve essere utilizzato da bambini di età inferiore agli 8 anni. L'apparecchio può essere utilizzato da bambini di almeno 8 anni e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali oppure senza la necessaria pratica ed esperienza sotto la supervisione di un adulto o dopo aver ricevuto adeguate istruzioni sull'uso in sicurezza dell'apparecchio e aver compreso i possibili rischi. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. Mantenere l'apparecchio e il relativo cavo fuori dalla portata dei bambini di età inferiore agli 8 anni. I bambini non devono eseguire interventi di manutenzione e pulizia almeno che non abbiano più di 8 anni e non siano controllati.
- Per proteggersi dalle scosse elettriche, non immergere il cavo, la spina o l'apparecchio nell'acqua né in qualsiasi altro liquido.
- Non lasciare che i bambini utilizzino il dispositivo senza supervisione.
- Spegnere l'apparecchio e scollegarlo dalla presa di rete prima di cambiare gli accessori o di avvicinarsi alle parti mobili quando in uso.
- Scollegare sempre il dispositivo dall'alimentazione se lasciato incustodito e prima dell'assemblaggio, il disassemblaggio o la pulizia.
- È assolutamente necessario pulire l'apparecchio prima che esso venga in contatto con gli alimenti.
- NOTA: Le lame per tritare sono molto affilate; evitare il contatto fisico durante lo svuotamento e la pulizia dell'apparecchio, onde evitare di ferirsi gravemente.
- Questo apparecchio è concepito per uso domestico e applicazioni simili come:
 - Aree cucine per il personale in negozi, uffici e altri ambienti lavorativi.
 - Per i clienti in hotel, motel e altri ambienti di tipo residenziale.
 - Ambienti di tipo Bed and breakfast.
 - Fattorie.

DESCRIZIONE DELLE PARTI

- Coperchio con staffa di alimentazione
- Contenitore di vetro
- Lame
- Selettore velocità
- Base

PRIMA DEL PRIMO UTILIZZO

- Estrarre apparecchio e accessori dall'imballaggio. Rimuovere adesivi, pellicola protettiva o plastica dall'apparecchio.
- Posizionare l'apparecchio su una superficie piana stabile e assicurare un minimo di 10 cm di spazio libero intorno. Questo apparecchio non è idoneo per l'installazione in un armadietto o per uso all'aperto.
- Prima di usare l'apparecchio per la prima volta, pulire tutte le parti amovibili con un panno umido. Non utilizzare mai prodotti abrasivi.
- Inserisci il cavo di alimentazione nella presa. (Nota: Assicurarsi che la tensione indicata sull'apparecchio corrisponda alla tensione locale prima di collegarlo. Tensione 220 V-240 V 50/60 Hz)
- Attenzione! Non far funzionare il miscelatore per più di 1 minuti di seguito; lasciar quindi raffreddare il miscelatore per 1 minuti.

USO

- Non accendere l'apparecchio quando la bottiglia è vuota.
- Collocare la guarnizione sulle lame, bottigliare le lame sul fondo della caraffa. Bloccare le lame ruotandole in senso orario, quindi montare la caraffa sull'apparecchio. Bloccare la caraffa ruotandola in senso orario e installare la guarnizione sul coperchio della caraffa. Montare il coperchio della caraffa sulla caraffa. Montare l'inserito del coperchio della caraffa sul coperchio, quindi bloccare l'inserito ruotandolo in senso orario.
- Spezzettare frutta e/o verdura. Controllare che i pezzetti di frutta e/o di verdura entrino nella caraffa. Inserire i pezzetti di frutta e/o di verdura nella caraffa.
- Accendere l'apparecchio. L'apparecchio frulla gli ingredienti in pochi secondi. Più a lungo l'apparecchio viene mantenuto acceso e più finemente verranno frullati gli ingredienti.
- Non lasciare l'apparecchio costantemente in funzione per più di un minuto. Dopo un minuto di funzionamento, spegnere l'apparecchio e attendere tre minuti per lasciarlo raffreddare, quindi accenderlo di nuovo.
- Per accendere l'apparecchio a velocità bassa e costante, portare il pulsante di accensione/spegnimento sulla posizione "I".
- Per accendere l'apparecchio a velocità alta e costante, portare il pulsante di accensione/spegnimento sulla posizione "II".
- Per accendere l'apparecchio in modalità a impulsi, portare il pulsante di accensione/spegnimento sulla posizione "P".
- Per spegnere l'apparecchio, portare il pulsante di accensione/ spegnimento sulla posizione "O".

- Non superare il contrassegno di livello massimo sull'indicatore del livello di succo.
- Non sovraccaricare l'apparecchio. Non inserire troppi ingredienti contemporaneamente nella caraffa. Se il motore si arresta, spegnere immediatamente l'apparecchio, rimuovere la spina di alimentazione dalla presa a parete e lasciar raffreddare l'apparecchio per almeno 10 minuti.
- Se si utilizza l'apparecchio per frullare piccole quantità di cibo (ad es. alimenti per bambini) o per tritare cubetti di ghiaccio, inserire il paraschizzi nella caraffa.

PULIZIA E MANUTENZIONE

- Prima della pulizia, scollegare l'apparecchio ed attendere che l'apparecchio si raffreddi.
- Pulire l'apparecchio con un panno umido. Non usare mai detergenti duri e abrasivi, pagliette o lana d'acciaio, che danneggiano l'apparecchio.
- Non immergere l'apparecchio in acqua o in altro liquido. L'apparecchio non è lavabile in lavastoviglie.
- Riempiere la caraffa a metà con acqua calda e una piccola quantità di agente detergente. Lasciar girare l'unità alla velocità 2 finché la caraffa non è pulita.
- È possibile rimuovere l'unità delle lame e l'anello sigillante dal fondo della caraffa. Svitare l'anello di bloccaggio in plastica ruotandolo in senso orario. Mantenere l'unità delle lame insieme all'anello sigillante rivolto verso l'alto fuori dalla pentola.
- Quindi lavare caraffa, coperchio, chiusura, unità delle lame e anello sigillante con acqua calda e detergente. Asciugare bene prima del nuovo utilizzo. Attenzione! Le lame nella caraffa sono molto affilate.

AMBIENTE



Questo apparecchio non deve essere posto tra i rifiuti domestici alla fine del suo ciclo di vita, ma deve essere smaltito in un centro di riciclaggio per dispositivi elettrici ed elettronici domestici. Questo simbolo sull'apparecchio, il manuale di istruzioni e la confezione sottolineano tale importante questione. I materiali usati in questo apparecchio possono essere riciclati. Riciclare gli apparecchi domestici è possibile contribuire alla protezione dell'ambiente. Contattare le autorità locali per informazioni in merito ai punti di raccolta.

Assistenza
Per le informazioni e le parti di ricambio sono disponibili sul sito www.princesshome.eu!

SV Instruktionshandbok

SÄKERHET

- Om dessa säkerhetsanvisningar ignoreras kan inget ansvar utkrävas av tillverkaren för eventuella skador som uppkommer.
- Om nätsladden är skadad måste den bytas ut av tillverkaren, dess servicerepresentant eller liknande kvalificerade personer för att undvika fara.
- Flytta aldrig apparaten genom att dra den i sladden och se till att sladden inte kan trassla in sig.
- Apparaten måste placeras på en stabil, jämn yta.
- Använd aldrig apparaten obehavkad när den är ansluten till vägguttaget.
- Denna apparat får endast användas för hushållsändamål och endast för det syfte den är konstruerad för.
- Apparaten ska inte användas av barn som är yngre än 8 år. Apparaten kan användas av barn från och med 8 års ålder och av personer med ett fysiskt, sensoriskt eller mentalt handikapp eller brist på erfarenhet och kunskap om de övervakas eller instrueras om hur apparaten ska användas på ett säkert sätt och förstår de risker som kan uppkomma. Barn får inte leka med apparaten. Håll apparaten och nätkabeln utom räckhåll för barn som är yngre än 8 år.
- Rengöring och underhåll får inte utföras av barn såvida de inte är äldre än 8 år och övervakas.
- För att undvika elektriska stötar ska du aldrig sänka ned sladden, kontakten eller apparaten i vatten eller någon annan vätska.
- Låt inte barn använda enheten utan tillsyn.
- Stäng av apparaten och koppla från strömförsörjningen innan du byter tillbehör eller delar som rör sig under användning.
- Koppla alltid bort enheten från eluttaget om den lämnas obehavkad och innan montering, demontering eller rengöring.
- Det är absolut nödvändigt att apparaten alltid är ren eftersom den kommer i direkt kontakt med livsmedel.
- OBS: Hackknivarna är mycket vassa. Undvik fysisk kontakt när du tömmer eller rengör apparaten, annars riskerar du allvarliga skador.
- Denna apparat är avsedd för hushållsbruk och liknande användningsområden, såsom:
 - Personalkök i butiker, på kontor och i andra arbetsmiljöer.
 - Av gäster på hotell, motell och andra liknande boendemiljöer.
 - ”Bed and breakfast” och liknande boendemiljöer.
 - Bondgårdar.

BESKRIVNING AV DELAR

- Lock med matarör
- Glaskanna
- Blad
- Hastighetsreglage
- Bas

FÖRE FÖRSTA ANVÄNDNING

- För att apparaten ska fungera korrekt, ta ur lådan. Avlägsna klistermärken, skyddsfolie och plast från apparaten.
- Placera enheten på en platt yta och se till att det finns 10 cm fritt utrymme runt enheten. Enheten lämpar sig inte för placering i ett skåp eller för användning utomhus.
- Innan apparaten används för första gången, torka av alla avtagbara delar med en dammtvätta. Använd aldrig slipande produkter.

- Sätt i strömkabeln i uttaget. (Obs: Kontrollera att spänningen som anges på enheten matchar spänningen i det lokala elnätet innan du ansluter enheten. Spänning 220–240 V/50/60 Hz)
- Varning! Använd inte mixer längre än 1 minut utan avbrott, låt den alltid svalna av i 1 minut efteråt.

ANVÄNDNING

- Slå inte på apparaten när flaskan är tom.
- Placera tätningsringen på bladet, montera sidan bladet i behållarens botten. Slå bladet genom att vrida det medurs och montera sedan behållaren på apparaten. Lås behållaren genom att vrida den medurs och montera tätningsringen på behållarlocket. Montera behållarlocket på behållaren. Montera behållarlockets insats på behållarlocket, lås sedan behållarlocket genom att vrida det medurs.
- Skär frukten och/eller grönsakerna i bitar. Kontrollera att frukt-och/eller grönsaksbitarna rymts i behållaren. Lågg in frukten och/eller grönsakerna i behållaren.
- Slå på apparaten. Apparaten blandar ingredienserna på några få sekunder. Ju längre tid apparaten är påslagen, desto finare blandas ingredienserna.
- Lämma inte apparaten oavbrutet påslagen i mer än en minut. Efter en minut, stäng av apparaten och låt den svalna i tre minuter innan du slår på den igen.
- För att slå på apparaten med kontinuerlig låg hastighet, ställ på/av-knappen i positionen "I".
- För att slå på apparaten med kontinuerlig hög hastighet, ställ på/av-knappen i positionen "II".
- För att slå på apparaten i pulsläge, ställ på/av-knappen i positionen "P".
- För att slå av apparaten, ställ på/av-knappen i positionen "O".
- Överskrid inte max-markeringen på juicenivåindikatorn.
- Överlasta inte apparaten. Lågg inte i för många ingredienser i behållaren samtidigt. Om motorn stannar, lås omedelbart av apparaten, dra ut nätkontakten från vägguttaget och låt apparaten svalna i minst 10 minuter.
- Om du använder apparaten till små mängder mat (t.ex. barmmat) eller krossning av iskuber, placera då stänkskyddet i behållaren.

RENGÖRING OCH UNDERHÅLL

- Innan rengöring, dra ur kontakten och vänta tills apparaten har svalnat.
- Rengör apparaten med en fuktig trasa. Använd aldrig starka och slipande rengöringsmedel, skursvamp eller stålull som skadar apparaten.
- Sånk aldrig apparaten i vatten eller i någon annan vätska. Apparaten kan inte diskas i diskmaskin.
- Fyll behållaren halvfyll med varmvatten och lite rengöringsmedel. Kör enheten på hastighet 2 tills behållaren är ren.
- Bladenhet och tätningsringen kan avlägsnas från behållaren. Skruva upp låsningen av plast medurs. Ta ut bladenheten tillsammans med tätningsring rikad uppåt, ut från behållaren.
- Rengör nu behållaren, locket, stängning, bladenheten och tätningsringen med varmvatten och lite rengöringsmedel. Torka ordentligt före användning. Försiktigt! Bladen på behållarens insida är väldigt vassa.

OMGIVNING



Denna apparat ska ej slängas bland vanligt hushållsavfall när den slutat fungera. Den ska slängas vid en återvinningsstation för elektriskt och elektroniskt hushållsavfall. Denna symbol på apparaten, bruksanvisningen och förpackningen gör dig uppmärksam på detta. Materialerna i denna apparat kan återvinnas. Genom att återvinna hushållsapparater gör du en viktig insats för att skydda vår miljö. Fråga de lokala myndigheterna var det finns insamlingsställen.

Support
Du hittar all tillgänglig information och reservdelar på www.princesshome.eu!

PL Instrukcje użytkowania

BEZPIECZEŃSTWO

- Producent nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenia w przypadku nieprzestrzegania instrukcji bezpieczeństwa.
- W przypadku uszkodzenia kabla zasilania, aby uniknąć zagrożenia, musi on być wymieniony przez producenta, jego agenta serwisowego lub osoby o podobnych kwalifikacjach.
- Nie wolno przesuwać urządzenia, ciągnąć za przewód ani dopuszczać do zaplątania kabla.
- Urządzenie należy umieścić na stabilnej i wypoziomowanej powierzchni.
- Nigdy nie należy zostawiać włączonego urządzenia bez nadzoru.
- Urządzenie przeznaczone jest tylko do eksploatacji w gospodarstwie domowym, w sposób zgodny z jego przeznaczeniem.
- Dzieci poniżej 8 roku życia nie mogą używać tego urządzenia. Z urządzenia mogą korzystać dzieci w wieku od 8 lat oraz osoby o ograniczonych możliwościach fizycznych, sensorycznych i psychicznych bądź nieposiadające odpowiedniej wiedzy i doświadczenia, pod warunkiem, że są nadzorowane lub otrzymały instrukcję dotyczące bezpiecznego używania urządzenia, a także rozumieją związane z tym zagrożenia. Dzieciom nie wolno bawić się urządzeniem. Urządzenie oraz dołączony do niego kabel należy przechowywać poza zasięgiem dzieci, które nie ukończyły 8 lat. Czyszczenia i konserwacji nie powinny wykonywać dzieci chyba, że ukończyły 8 lat i znajdują się pod nadzorem osoby dorosłej.
- Aby uniknąć porażenia prądem elektrycznym, nie należy zanurzać przewodu, wtyczki ani urządzenia w wodzie bądź w innej cieczy.
- Nie pozwalaj dzieciom na korzystanie z urządzenia bez nadzoru.
- Wyłączyć urządzenie i wyciągnąć wtyczkę z kontaktu przed zmianą akcesoriów lub zbliżeniem się do części ruchomych.
- Zawsze odłączaj urządzenie od prądu, gdy jest ono pozostawiane bez nadzoru oraz przed montażem, demontażem lub czyszczeniem.



- EN

Instruction manual
- FR

Gebruiksaanwijzing
- NL

Mode d'emploi
- DE

Bedienungsanleitung
- ES

Manual de usuario
- PT

Manual de utilizador
- IT

Manuale utente
- SV

Bruksanvisning
- PL

Instrukcja obsługi
- CS

Návod na použití
- SK

Návod na použitie

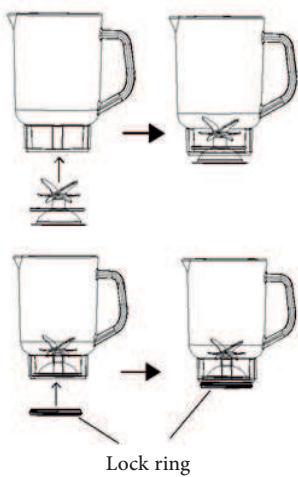
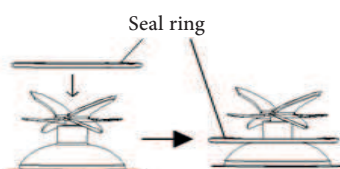


Black Label Blender
01.212087.01.245

PARTS DESCRIPTION / ONDERDELENBESCHRIJVING / DESCRIPTION DES PIÈCES / TEILEBESCHREIBUNG / DESCRIPCIÓN DE LAS PIEZAS / DESCRIÇÃO DOS COMPONENTES / DESCRIZIONE DELLE PARTI / BESKRIVNING AV DELAR / OPIS CZĘŚCI / POPIS SOUČÁSTI / ПОПИС СОУЩАСТІ / ОПИСАНИЕ ЗАПЧАСТІ



[WEEE Logo]



www.princesshome.eu

© Princess 2018

- Niezbędne jest stałe utrzymywanie czystości urządzenia, ponieważ ma ono bezpośredni kontakt z żywnością.
- UWAGA: Ostrza tnące są bardzo ostre, unikać fizycznego kontaktu podczas opróżniania i czyszczenia urządzenia — można się poważnie zranić.
- To urządzenie zaprojektowano do użycia w domu oraz w celu podobnych zastosowań w miejscach takich jak:
 - Pomieszczenia kuchenne w sklepach, biurach i innych miejscach pracy.
 - Przez klientów w hotelach, motelach i innych ośrodkach tego typu.
 - Ośrodki oferujące noclegi ze śniadaniem.
 - Gospodarstwa rolne.

OPIS CZĘŚCI

- Pokrywa z kominem podawczym
- Szklany dzbanek
- Ostrza
- Przelącznik prędkości
- Podstawa

PRZED PIERWSZYM UŻYCIEM

- Urządzenie i akcesoria należy wyjąć z pudełka. Usunąć z urządzenia naklejki, folię ochronną lub elementy plastikowe.
- Urządzenie umieścić na odpowiedniej, płaskiej powierzchni i zapewnić minimum 10 cm wolnej przestrzeni wokół urządzenia. Urządzenie to nie jest przystosowane do montażu w szafce lub do użytkowania na wolnym powietrzu.
- Przed pierwszym użyciem urządzenia należy wytrzeć wszystkie wyjmowane części wilgotną szmatką. Nigdy nie należy używać szorstkich środków czyszczących.
- Kabel zasilający należy podłączyć do gniazda elektrycznego. (Uwaga: przed podłączeniem urządzenia należy sprawdzić, czy napięcie wskazane na urządzeniu odpowiada napięciu sieci lokalnej. Napięcie 220-240 V 50/60 Hz)
- Uwaga! Mikser można uruchamiać na czas nie dłuższy niż 1 minut ciągłej pracy, po którym to okresie należy go wyłączyć i pozostawić na 1 minut do schłodzenia.

UŻYTKOWANIE

- Nie wolno włączać urządzenia, jeśli butelka jest pusta.
- Załóż pierścien uszczelniający na ostrze, a następnie zamocuj ostrze na spodzie kubka. Obróć ostrze w prawą stronę, aby je zablokować, a następnie załóż kubek na urządzenie. Obróć kubek w prawą stronę, aby go zablokować i załóż pierścien uszczelniający na pokrywkę kubka. Zamocuj pokrywke na kubku. Zamocuj zatyczkę na pokrywce kubka, a następnie obróć tę zatyczkę w prawą stronę, aby ją zablokować.
- Pokrój owoce lub warzywa na kawałki. Upewnij się, że kawałki owoców lub warzyw mieszczą się w kubku. Umieść kawałki owoców lub warzyw w kubku.
- Włącz urządzenie. W ciągu kilku sekund urządzenie zmiksuje składniki. Im dłużej urządzenie będzie włączone, tym bardziej jednolita będzie zmięknięta masa.
- Nie wolno pozostawiać urządzenia stale włączonego dłużej niż minutę. Po upływie jednej minuty należy wyłączyć urządzenie i pozostawić na trzy minuty, aż ostygnie, przed ponownym włączeniem.
- Aby włączyć urządzenie w trybie pracy ze stałą niską prędkością, ustaw przycisk wł./wyl. w pozycji „I”.
- Aby włączyć urządzenie w trybie pracy ze stałą wysoką prędkością, ustaw przycisk wł./wyl. w pozycji „II”.
- Aby włączyć urządzenie w trybie pracy pulsacyjnej, ustaw przycisk wł./wyl. w pozycji „P”.
- Aby wyłączyć urządzenie, ustaw przycisk wł./wyl. w pozycji „O”.
- Nie wolno przekraczać oznaczenia maksymalnego poziomu na wskaźniku poziomu soku.
- Nie wolno umieszczać w urządzeniu zbyt wielu produktów. Nie wolno umieszczać w kubku zbyt dużej ilości składników jednocześnie. Jeśli nastąpi zatrzymanie pracy napędu, należy natychmiast wyłączyć urządzenie, wyjąć zatyczkę zasilającą z gniazda elektrycznego i pozwolić, aby urządzenie stygło przez co najmniej 10 minut.
- Podczas miksowania małej ilości produktów (np. zynności dla dzieci) lub podczas kruszenia kostek lodu należy umieścić osłonę przeciw rozchłapywaniu w kubku.

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

- Przed czyszczeniem wyjąć wtyczkę z gniazda i odczekać, aż urządzenie wystygnie.
- Zewnętrzna obudowa należy czyścić wilgotną szmatką. Nie należy nigdy używać ostrych ani szorstkich środków czyszczących, zmywków do szorowania oraz druciaków, aby nie uszkodzić urządzenia.
- Nie należy nigdy zanurzać urządzenia w wodzie ani żadnym innym płynie. Urządzenie nie nadaje się do mycia w zmywarce do naczyń. Napełnij dzbanek do połowy gorącą wodą i niewielką ilością środka do czyszczenia. Pozostawij pracujące urządzenie na prędkości 2 aż dzbanek będzie czysty.
- Ostrza i pierścien uszczelniający można zdemontować z dna dzbanka. Odkręć w prawo plastikowy pierścien blokujący. Wyjmij z garnka ostrza razem z pierścieniem uszczelniającym skierowane do góry.
- Teraz wyczyść dzbanek, pokrywę, zamknięcie, ostrza i pierścien uszczelniający gorącą wodą i środkiem do czyszczenia. Dobrze wysusz przed ponownym użyciem. Uwaga! Ostrze wewnątrz dzbanka są bardzo ostre.

ŚRODOWISKO



Po zakończeniu eksploatacji urządzenia nie należy wyrzucać go wraz z odpadami domowymi. Urządzenie to powinno zostać zutylizowane w centralnym punkcie recyklingu domowych urządzeń elektrycznych i elektronicznych. Ten symbol znajdujący się na urządzeniu, w instrukcjach użytkowania i na opakowaniu oznacza ważne kwestie, na które należy zwrócić uwagę. Materiały, z których wytworzono to urządzenie, nadają się do przetworzenia. Recykling zużytych urządzeń gospodarstwa domowego jest znaczącym wkładem użytkownika w ochronę środowiska. Należy skontaktować się z władzami lokalnymi, aby uzyskać informacje dotyczące punktów zbiórki odpadów.

Wsparcie
Wszelkie informacje i części zamienne można znaleźć stronie www.princesshome.eu

CS Návod k použití

BEZPEČNOST

- Při ignorování bezpečnostních pokynů není výrobce odpovědný za případná poškození.
- Pokud je napájecí kabel poškozen, musí být vyměněn výrobcem, jeho servisním zástupcem nebo podobně kvalifikovanou osobou, aby se předešlo možným rizikům.

- Nikdy spotřebič nepřenášejte tažením za přírodní šňůru a ujistěte se, že se kabel nemůže zaseknout.
- Spotřebič musí být umístěn na stabilním a rovném povrchu.
- Nikdy nenechávejte zapnutý spotřebič bez dozoru.
- Tento spotřebič lze použít pouze v domácnosti za účelem, pro který byl vyroben.
- Tento spotřebič nesmí používat děti mladších 8 let. Tento spotřebič mohou osoby starší 8 let a lidé se sníženými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi či nedostatkem zkušeností a znalostí používat, pouze pokud jsou pod dohledem nebo dostali instrukce týkající se bezpečného použití přístroje a rozumí možným rizikům. Děti si nesmí hrát se spotřebičem. Udržujte spotřebič a kabel mimo dosahu dětí mladších 8 let. Čištění a údržbu nemohou vykonávat děti, které jsou mladší 8 let a bez dozoru.
- Abyste se ochránili před elektrickým výbojem, neponořujte napájecí kabel, zástrčku či spotřebič do vody či jiné tekutiny.
- Nikdy nenechávejte děti používat zařízení bez dohledu.
- Před výměnou doplňků nebo dotýkáním se součástí, které se při provozu pohybují, vypněte přístroj a vytáhněte jej ze zásuvky.
- Zařízení vždy vypněte ze zásuvky, když je bez dozoru, i před jeho sestavením, rozebráním nebo čištěním.
- Je naprosto nezbytné udržovat vždy tento spotřebič čistý, jelikož přichází do styku s jídlem.
- POZNÁMKA: Krájecí nože jsou velmi ostré. Vyhnete se při vyprazdňování a čištění přístroje fyzickému kontaktu s nimi, abyste se vážně nezranili.
- Tento spotřebič je určený k použití v domácnosti a k podobnému používání, jako například:
 - kuchynky personálu v obchodech, kancelářích a na jiných pracovištích.
 - Klienty v hotelích, motelech a jiných ubytovacích zařízeních.
 - V penzionech.
 - Na statcích a farmách.

POPIS SOUČÁSTÍ

- Víko s plnicím otvorem
- Skleněná nádoba
- Nože
- Volič rychlosti
- Základna

PŘED PRVNÍM POUŽITÍM

- Spotřebič a příslušenství vyjměte z krabice. Ze spotřebiče odstraňte nálepky, ochrannou fólii nebo plast.
- Umístěte spotřebič na rovný stabilní povrch a zajistěte minimálně 10 cm volného prostoru kolem spotřebiče. Tento spotřebič není vhodný pro instalaci do skříně nebo pro venkovní použití.
- Před prvním použitím tohoto spotřebiče oťřete všechny odnímatelné součásti vlhkým hadříkem. Nikdy nepoužívejte brusné čisticí prostředky.
- Napájecí kabel zapojte do zásuvky. (Poznámka: Před zapojením spotřebiče zkontrolujte, zda napětí uvedené na spotřebiči odpovídá místnímu síťovému napětí. Napětí 220-240 V 50/60Hz)
- Upozornění! Mixér nechejte běžet kontinuálně nejdéle 1 minut, potom nechejte mixér po dalších 1 minut vychladit.

POUŽITÍ

- Spotřebič nezapínajte, pokud je lahev prázdná.
- Těsnící kroužek položte na čepel, poté čepel umístěte na dno sklenice. Čepel zajistěte otočením ve směru hodinových ručiček a poté umístěte sklenici do spotřebiče. Sklenici zajistěte otočením ve směru hodinových ručiček a na víko sklenice umístěte těsnící kroužek. Víko sklenice umístěte na sklenici. Do víka sklenice vložte vložku víka sklenice, nyní zajistěte vložku víka sklenice otočením ve směru hodinových ručiček.
- Nakrájejte ovoce a/nebo zeleninu na kousky. Dávejte pozor, aby se kousky ovoce a/nebo zeleniny vešly do sklenice. Kousky ovoce a/nebo zeleniny dejte do sklenice.
- Spotřebič zapněte. Spotřebič promíchá ingredience během několika sekund. Čím déle bude spotřebič zapnutý, tím jemněji budou ingredience nasekány.
- Spotřebič nenechávejte zapnutý souvisle déle než jednu minutu. Po minutě spotřebič vypněte a nechte jej tři minuty vychladnout, než jej znovu zapnete.
- Na zapnutí spotřebiče při souvislé nízké rychlosti, otočte hlavní vypínač do polohy „I”.
- Na zapnutí spotřebiče při souvislé vysoké rychlosti, otočte hlavní vypínač do polohy „II”.
- Na zapnutí spotřebiče v impulzním režimu, otočte hlavní vypínač do polohy „P”.
- Na vypnutí spotřebiče v impulzním režimu, otočte hlavní vypínač do polohy „O”.
- Nepřekračujte značku maxima na indikátoru hladiny šťavy.
- Spotřebič nepřetěžujte. Nedávejte do sklenice příliš mnoho ingrediencí najednou. Pokud se motor zastaví, okamžitě spotřebič vypněte, vytáhněte napájecí kabel ze zástrčky a spotřebič nechte alespoň 10 minut vychladnout.
- Pokud spotřebič používáte k míchání malých množství potravin (např. dětská strava) nebo drcení ledových kostek, dejte na sklenici kryt proti rozstříknutí.

ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

- Před čištěním spotřebič vypněte ze zásuvky a počkejte, až vychladne.
- Spotřebič vyčistěte vlhkým hadříkem. Nikdy nepoužívejte silné ani abrazivní čisticí prostředky, škrabku ani drátěnku, které poškodí spotřebič.
- Zařízení nikdy neponořujte do vody ani jiné kapaliny. Zařízení není vhodné pro mytí v myčce.
- Nádoby naplňte horkou vodou s trochu čisticího prostředku. Nechte jednotku běžet na rychlost 2, dokud nebude nádoba čistá.
- Jednotku čepelí a těsnění lze ze dna nádoby vyjmout. Odsroubujte plastový jistič kroužek po směru hodinových ručiček. Vyjměte čepel spolu s těsněním směrem nahoru z nádoby.

- Nyní očistěte nádobu, kryt, zapínání, jednotku čepelí a těsnění horkou vodou s trochu čisticího prostředku. Před opětovným použitím vše dobře osušte. Upozornění! Čepel v nádobě jsou velmi ostré.

PROSTŘEDÍ



Tento spotřebič by neměl být po ukončení životnosti vyhazován do domovního odpadu, ale musí být dovezen na centrální sběrné místo k recyklaci elektroniky a domácích elektrických spotřebičů. Symbol na spotřebiči, návod k obsluze a obal vás na tento důležitý problém upozorňuje. Materiály použité v tomto spotřebiči jsou recyklovatelné. Recyklaci použitých domácích spotřebičů významně přispějete k ochraně životního prostředí. Na informace vztahující se ke sběrnému místu se zeptejte na místním obecním úřadě.

Podpora

Všechny dostupné informace a náhradní díly naleznete na adrese www.princesshome.eu!

SK Používateľská príručka

BEZPEČNOST

- V prípade ignorovania týchto bezpečnostných pokynov sa výrobca vzdáva akejkolvek zodpovednosti za vzniknutú škodu.
- Ak je napájací kábel poškodený, musí ho vymeniť výrobca, jeho servisný technik alebo podobné kvalifikované osoby, aby sa zamedzilo nebezpečenstvu.
- Spotřebič nikdy nepremiestňujte za kábel a dbajte na to, aby sa kábel nestočil.
- Spotřebič je treba umiestniť na stabilnú, rovnú plochu.
- Nikdy nenechávajte spotřebič zapnutý bez dozoru.
- Tento spotřebič sa smie používať iba na špecifikované účely v domácom prostredí.
- Tento spotřebič nesmiej používať deti mladších ako 8 rokov. Tento spotřebič smiej deti staršie ako 8 rokov a osoby, ktoré majú znížené fyzické, senzorické alebo duševné schopnosti, alebo osoby bez patričných skúseností a/alebo znalostí používať, iba pokiaľ na nich dozerá osoba zodpovedná za ich bezpečnosť alebo ak ich táto osoba vopred poučí o bezpečnej obsluhu spotřebiča a príslušných rizikách. Deti sa nesmú hrať so spotřebičom. Spotřebič a napájací kábel uchovávajte mimo dosahu detí mladších ako 8 rokov. Čistenie a údržbu nesmú vykonávať deti, ktoré sú mladšie ako 8 rokov a bez dozoru.
- Napájací kábel, zástrčku ani spotřebič neponárajte do vody ani do žiadnej inej kvapaliny, aby sa predišlo úrazu elektrickým prúdom.
- Nedovoľte deťom, aby sa so spotřebičom hrali bez dozoru.
- Pred výmenou príslušenstva a súčiastok vypnite spotřebič a odpojte ho z prívodu el. energie.
- Ak spotřebič ponecháte bez dozoru a pred montážou, demontážou alebo čistením ho vždy odpojte od elektrickej siete.
- Je veľmi dôležité udržiavať tento spotřebič vždy čistý, keďže prichádza do styku s potravinami.
- POZNÁMKA: Čepel a nože na krájanie a sekanie sú veľmi ostré, vyhnite sa fyzickému kontaktu počas vyprázdňovania a čistenia spotřebiča, môžete sa vážne zraniť.
- Toto zariadenie je určené iba na používanie v domácnosti a na podobné účely a smie sa používať, napríklad:
 - V kuchynských kútoch vyhradených pre personál v obchodoch, kanceláriách a v iných profesionálnych priestoroch.
 - Smú ho používať klienti hotelov, motelov a iných priestorov, ktoré majú ubytovací charakter.
 - V turistických ubytovniach.
 - Na farmách.

POPIS KOMPONENTOV

- Viečko s plnicím otvorom
- Sklenená kanvica
- Nože
- Regulátor rýchlosti
- Podstavec

PRED PRVÝM POUŽITÍM

- Spotřebič a príslušenstvo vyberte z obalu. Zo spotřebiča odstraňte nálepky, ochrannú fóliu alebo plastové vrecko.
- Zariadenie umiestnite na rovnú stabilnú plochu, pričom dbajte na to, aby okolo zariadenia ostal voľný priestor minimálne 10 cm. Tento výrobok nie je vhodný pre inštaláciu do skrine či na použítie vonku.
- Pred prvým použitím spotřebiča uťrite všetky demontovateľné diely vlhkou handričkou. Nikdy nepoužívajte abrazívne výrobky.
- Napájací kábel zapojte do zásuvky. (Poznámka: Pred zapojením spotřebiča skontrolujte, či napätie uvedené na spotřebiči zodpovedá napätiu siete. Napätie 220 V-240 V, 50/60 Hz)
- Pozor! Mixér nepoužívajte kontinuálne dlhšie ako 1 minútu a po uplynutí tejto doby ho nechať 1 minútu chladnúť.

POUŽÍVANIE

- Spotřebič nezapínajte, pokiaľ je nádoba prázdná.
- Tesniaci kroužok umiestnite na čepel, čepel umiestnite na dno nádoby. Čepel zaistite otočením v smere hodinových ručičiek a potom umiestnite nádobu na spotřebič. Nádobu zaistite jej otočením v smere hodinových ručičiek a pomocou na veľa nádob umiestnite tesniaci kroužok. Veľa nádob umiestnite na nádobu. Vložku veka nádoby vložte do veka nádoby, potom zaistite vložku veka nádoby jej otočením v smere hodinových ručičiek.
- Ovocie a/alebo zeleninu nakrájajte na kúsky. Ubezpečte sa, či sa kúsky ovocia a/alebo zelenina vošli do nádoby. Kúsky ovocia a/alebo zelenina vložte do nádoby.

- Spotřebič zapnite: Spotřebič zmieša ingrediencie behom niekoľkých sekúnd. Čím dlhšie je spotřebič zapnutý, tým jemnejšie sa ingrediencie zmiešajú.
- Spotřebič nenechajte zapnutý súvislo dlhšie ako jednu minútu. Po jednej minúte spotřebič vypnete a nechať ho vychladnúť aspoň tri minúty, než ho znovu zapnete.
- Na zapnutie spotřebiča pri nízkej súvislej rýchlosti otočte hlavný vypínač do polohy „I”.
- Na zapnutie spotřebiča pri vysokej súvislej rýchlosti otočte hlavný vypínač do polohy „II”.
- Na zapnutie spotřebiča v impulznom režime otočte hlavný vypínač do polohy „P”.
- Na vypnutie spotřebiča otočte hlavný vypínač do polohy „O”.
- Neprekračujte značku maxima na indikátore hladiny šťavy.
- Spotřebič nezaťažujte nadmerne. Do nádoby nedávajte príliš mnoho ingrediencií naraz. Pokiaľ sa motor zastaví, okamžite spotřebič vypnite, vytiahnite napájací kábel zo zástrčky a spotřebič nechať aspoň 10 minút vychladnúť.
- Pokiaľ spotřebič používate na miešanie malých množstiev potravín (napr. detskej stravy) či drvenie ľadových kociek, dajte na nádobu kryt proti rozstrekovaniu.

ČISTENIE A ÚDRŽBA

- Pred čistením odpojte spotřebič od elektrickej siete a počkajte, kým vychladne.
- Zariadenie očistite vlhkou handričkou. Nikdy nepoužívajte ostré a drsné čistiace prostriedky, špongiu ani drôtenku, pretože by mohlo dôjsť k poškodeniu spotřebiča.
- Zariadenie nikdy neponárajte do vody ani do žiadnej inej tekutiny. Zariadenie nie je vhodné do umývačky riadu.
- Nádobu naplňte do polovice horúcou vodou a pridajte trochu čistiacieho prostriedku. Jednotku spustite na rýchlosti 2 a nechať bežať, kým sa nádoba nevyčistí.
- Jednotku čepelí a tesniaci kroužok môžete vybrať zo spodnej časti nádoby. Plastový poistný kroužok uvoľnite otláčaním v smere hodinových ručičiek. Jednotku čepelí vyberte z nádoby spolu s tesniacim kroužkom smerujúcim nahor.
- Nádobu, kryt, zámkú, čepel a tesniaci kroužok teraz očistite teplou vodou a trochu čistiaceho prostriedku. Pred opätovným použitím dobre vysušte. Pozor! Čepel vnútri nádoby sú veľmi ostré.

ŽIVOTNÉ PROSTREDIE



Tento spotřebič nesmie byť na konci životnosti likvidovaný spolu s komunálnym odpadom, ale musí sa zlikvidovať v recyklačnom stredisku určenom pre elektrické a elektronické spotřebiče. Tento symbol na spotřebiči, v návode na obsluhu a na obale upozorňuje na túto dôležitú skutočnosť. Materiály použité v tomto spotřebiči je možné recyklovať. Recykláciou použitých domácich spotřebičov výraznou mierou prispievate k ochrane životného prostredia. Informácie o zberných miestach vám poskytnú miestne úrady.

Podpora

Všetky dostupné informace a náhradné diely nájdete na www.princesshome.eu!